

Zeitschrift: Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

Herausgeber: Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

Band: 80 (1989)

Heft: 17

Rubrik: Veranstaltungen = Manifestations

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Veranstaltungen Manifestations



Informationstechnische Gesellschaft des SEV Société pour les techniques de l'information de l'ASE

Low Power ASICs

Rencontre ITG, sponsorisée par EM Microélectronique – Marin SA, 26 septembre 1989

Les circuits ASIC basse puissance sont à la base d'un nombre croissant d'applications, par exemple dans des instruments portables, systèmes d'identification personnels et électronique médicale. Le know-how important qui a été acquis en Suisse dans ce domaine devrait permettre le développement de nouveaux produits. La journée donnera une revue des technologies, techniques de conception

et de l'expérience disponible en Suisse concernant les circuits ASIC CMOS basse puissance numériques et analogiques.

La journée s'adresse aux cadres et aux ingénieurs actifs dans le domaine de l'électronique.

Informations: Secrétariat de l'ITG, Association Suisse des Electriciens, case postale, 8034 Zurich, tél. 01/384 91 11.

Symposium on Microwaves in Spectroscopy and Frequency Standards

October 27, 1989, Zurich

Organized by the IEEE Swiss Section MTT+AP Joint Chapter in cooperation with the ITG, Information Technology Society of the SEV, this symposium will be held at the ETH Zurich.

Programme

- Electron Spin Resonance Spectroscopy
(A. Schweiger, Lab. für Phys. Chem. ETHZ)
- Microwave Spectroscopy of Rotating Molecules
(A. Bauder, Lab. für Phys. Chem. ETHZ)
- Nomination of the new Chapter-committee 1990-1991
- Microwave Techniques in Frequency Standards
(G. Busca, Observatoire de Neuchâtel)
- Demonstrations of four different new spectrometers and measurement cells (Microwave Cavities)
- Discussions

For further information please contact: Mr. J. Forrer, Lab. für Physikalische Chemie, ETH-Zentrum, 8092 Zurich.

EPE '89

Leistungselektronik und ihre Anwendungen

9.-12. Oktober 1989, Aachen

Leistungselektronik ermöglicht die schnelle und verlustarme Umformung und Steuerung elektrischer Energie. Das Spektrum ihrer Anwendungen umfasst alle Bereiche der Elektrotechnik von der Energieversorgung über drehzahlveränderbare Antriebe bis hin zu elektronischen Geräten. Der Fortschritt auf dem Gebiet der Leistungselektronik ist geprägt durch neue Halbleiterbauelemente und durch die zunehmend digitale Ausführung von Steuer- und Regelfunktionen mit den Mitteln programmierbarer Mikroelektronik. Innovative Verfahren ermöglichen verbesserte Problemlösungen und die Bewältigung neuartiger Aufgabenstellungen. Die 3. Europäische Leistungselektronik-Konferenz EPE '89 ist – ebenso wie die Vorgängerkonferenzen in Brüssel (1985) und Grenoble (1987) – ein Forum für den internationalen Gedankenaustausch zum Stand der Technik und künftige Entwicklungen auf diesem Gebiet. In

mehr als 300 Beiträgen werden neue Ergebnisse aus Forschung, Entwicklung und Anwendung dargestellt und diskutiert.

Simultanübersetzung englisch/deutsch/französisch ist vorgesehen. Am 12. Oktober finden Exkursionen zu interessanten Industrieanlagen im Aachener Raum statt. Ausserdem wird die technische Ausrüstung des ICE-Experimental während einer Probefahrt vorgestellt.

Auskünfte, Programm sowie Anmeldeformular über EPE '89-Sekretariat, Postfach 1139, D-4000 Düsseldorf 1.

ECSC-1

First European Conference on Satellite Communications

Munich, 28th to 30th November, 1989

The "First European Conference on Satellite Communications ECSC-1" will be organized by the Information Technology Society within VDE in cooperation with European partner organizations, including the Information Technology Society of the Swiss Electrotechnical Association (ITG). Experts from Europe and overseas have the opportunity of presenting and discussing recent advances in the field of satellite communications. The subject of ECSC-1 is the future rôle of satellite communications in Europe.

ECSC-1 will cover the following main topics

- System architecture including intersatellite links and system planning including effective spectrum and orbit utilization
- Modulation, coding, multiple access, on-board switching and transmission characteristics
- Satellite system control including housekeeping and TTC & M
- Satellite network control including master station functions and capacity assignment
 - Payload technology including antennas
 - Earth station technology including antennas
 - New applications
 - Measuring techniques and experiments
 - Operational aspects
 - System costs and economic aspects.

Registration and information: VDE-Zentralstelle Tagungen, Stresemannallee 15, D-6000 Frankfurt am Main 70.

Cycle d'études postgrades sur l'énergie

Le Lasen (Laboratoire des systèmes énergétiques) de l'EPFL organise, en collaboration avec l'Ecole Nationale Supérieure du Pétrole et des Moteurs de l'IFP de Paris, l'Imperial College of Science, Technology and Medicine de Londres, l'EPF-Zürich et l'Institut Paul Scherrer de Würenlingen, un cycle d'études postgrades dans le domaine de l'énergie, donnant accès à un *Certificat de maîtrise de spécialisation en technologie d'énergie ou en Economie et gestion d'énergie*, selon l'orientation choisie.

Cette formation, à raison d'un jour par semaine, permettra aux participants soit de poursuivre leur activité professionnelle, soit d'entreprendre un stage rémunéré en Suisse (env. fr.s. 2000/mois) effectué à temps partiel dans l'industrie ou dans un établissement de recherche. Des bourses d'étude pourront également être mises à disposition.

Pour de plus amples informations, s'adresser à: Cycle d'études postgrades en énergie, Lasen-DGC, Ecole Polytechnique Fédérale de Lausanne, CH-1015 Lausanne / Suisse, Fax (021) 693.5060, Télex 454.478, Tél. (021) 693.2495 (Mme Diallo) ou 693.2484 (Mme von Gross).

Date limite pour demande d'inscription: 30 septembre 1989.

ETHZ: Departement Informatik

Fortbildungskurse in Informatik

September und Oktober 1989

Für die Weiterbildung von Fachleuten aus der Praxis bietet unser Departement in den Monaten September und Oktober 1989 (Semesterferien) sechs Kurse an:

- 14./15.9. Meldungsübermittlung mit X.400: Die Normen und ihre Anwendung
(Prof. Dr. B. Plattner)
- 22.9. Grundlagen der Programmierung
(Prof. Dr. N. Wirth)
- 9./10.10. Räumliche Daten: Algorithmen, Strukturen, Datenbanken
(Prof. Dr. J. Nievergelt, Prof. Dr. H.-J. Schek, Dr. H. Hinterberger)
- 11.-13.10. Objektorientierte Programmierung
(Prof. Dr. H. Mössenböck)
- 17./18.10. Wissensbasierte Systeme: Methoden, Sprachen, Werkzeuge
(Dr. R. Marti)
- 26./27.10. Entwurf von Informationssystemen
(Prof. Dr. M. Bärtschi)

Informationen: ETH, Departement Informatik, Kurssekretariat, ETH-Zentrum, 8092 Zürich, Tel. 01/256 35 32.

Ingenieurschule Zürich

Weiterbildungskurse

November 1989 bis März 1990

Diese Weiterbildungskurse werden in Zusammenarbeit mit der Sektion Zürich des Schweizerischen Technischen Verbandes (STV) sowie mit dem «Archimedes» (dem Absolventenverband der Abendtechniker) durchgeführt.

Ausführliche Kursprogramme und Auskünfte sind auf dem Sekretariat der Ingenieurschule Zürich HTL erhältlich: Postfach 183, 8021 Zürich, Tel. 01/242 43 08.

SAQ-Seminar

Qualitätssicherung im Handelsunternehmen

24.-26. Januar 1990, Muri bei Bern

Qualitätssicherung ist heute nicht nur für produzierende Unternehmen von grosser Bedeutung, sondern auch für reine Handelsunternehmen. Auch sie haben sicherzustellen, dass sie Gewähr bieten können, die eingekauften Produkte mit der erforderlichen Qualität an ihre Kunden weiter zu vermitteln. Insbesondere im Zusammenhang mit der Produkthaftung wird es relevant, dass das Handelsunternehmen Sorgfaltspflichten in der Lieferantenauswahl, der Auditierung und weiterer Aktivitäten nachweisen kann.

Es wird gezeigt, wie die Schnittstellen zwischen den Handelsunternehmen und seinen Kunden sowie Lieferanten «qualitätsgesichert» werden können, so dass Qualitätsprobleme minimiert und die Produkthaftungsansprüche vermieden werden können. Die SN-ISO-Qualitätssicherungs-Normen 9000ff und die daraus erforderlichen Qualitätssicherungsaufgaben werden in bezug auf Handelsunternehmen erläutert. Das Seminar ist weitgehend branchenneutral aufgebaut, so dass ein grosses Branchenspektrum vom Seminar angesprochen wird.

Weitere Auskünfte: SAQ-Sekretariat, Tel. 031/21 61 11.

FDDI-Workshops

Mit FDDI (Fiber Distributed Data Interface) wird derjenige Standard bezeichnet, auf dem die weiträumige Vernetzung von lokalen Netzwerken (Local Area Networks, LAN) und den dazugehörigen Produkten aufgebaut ist. Dieser amerikanische Standard wird in Kürze auch durch die International Standards Organization übernommen und ist somit für die Zukunft wegweisend.

In praxisbezogenen FDDI-Workshops gibt die Ascom ihre bei der Entwicklung ihrer eigenen FDDI-Produktfamilie gesammelten Erfahrungen weiter. Anhand von Referaten und Arbeitsgruppen wird der Teilnehmer über die FDDI-Technologie, die Anwendungsmöglichkeiten, die Produkt-/Markt-Situation und die zukünftige Entwicklung informiert. Genauere Informationen sind erhältlich bei: Ascom Hasler AG, GB Infocom, Belpstrasse 23, 3000 Bern 14, Telefon 046/05 36 36.

FSRM-Fachtagung

Diffraktive optische Elemente und deren Anwendungen

28. November 1989, Neuenburg

Das Schweizerische Zentrum für Elektronik und Mikrotechnik (CSEM) und die Schweizerische Stiftung für mikrotechnische Forschung (FSRM) organisieren diese Tagung mit dem Ziel, den heutigen Stand und die aktuellen technologischen Entwicklungen in diesem Gebiet aufzuzeigen sowie Perspektiven für die schweizerische Industrie zur Diskussion zu stellen.

In vielen Bereichen – wie z.B. der Messtechnik, der Datenübermittlung mit Lasern oder der Laserstrahlformung (beam shaping) – müssen die benötigten optischen Systeme immer mehr Funktionen in sich vereinen. Diese Systeme erreichen hierbei einen Komplexitätsgrad, bei dem Lösungen mit herkömmlichen optischen Elementen wie Linsen, Spiegeln, Strahlteilern usw. nicht mehr realisierbar sind. Mit diffraktiven optischen Elementen (z.B. holografisch-optischen Elementen) lassen sich neuartige Systeme mit spezifischen

Funktionen realisieren, welche diesen erhöhten Anforderungen entsprechen.

Die Referate werden in englischer Sprache gehalten.

Auskunft und Anmeldung: FSRM, Orangerie 8, 2000 Neuchâtel (038/24 52 00).

ABW-Weiterbildungskurse

Wintersemester 1989/90

Die Arbeitsgemeinschaft für berufliche Weiterbildung in der Metallindustrie (ABW) veranstaltet wiederum an über 20 Orten in der ganzen Schweiz praxisorientierte Kurse auf allen aktuellen technischen Gebieten. Die berufsbegleitenden Lehrgänge dauern ein Semester und finden an zwei Abenden pro Woche statt. Etwa die Hälfte der Unterrichtszeit wird für praktisches Arbeiten an schuleigenen Lehrmitteln (z.B. PC, Versuchsaufbauten, Messgeräte usw.) verwendet.

Das Angebot umfasst:

- Industrielle Informatik
- Industrielle Software
- Elektrotechnik
- Industrielle Elektronik
- Digitaltechnik
- Einführung ins Technische Rechnen
- Mathematik
- CNC-Technik
- Regeltechnik
- Hydraulik und Pneumatik
- Kunststofftechnik
- Längenprüftechnik

Das neue Kursprogramm 1989/90 enthält alle ausführlichen Informationen über Kursinhalte, Kosten und Voraussetzungen. Es ist erhältlich bei: ABW, Kirchenweg 8, Postfach 200, 8032 Zürich. Auskünfte und Beratung: Telefon 01/384 46 11.

Bildungskurse für Führungskräfte

Herbst 1989

Das Centre Patronal in Bern führt wiederum seine Bildungskurse für Führungskräfte durch. Erfahrene und bestausgewiesene Kursleiter vermitteln eine praxisbezogene Ausbildung in den Bereichen

- Arbeitsrecht (1 Tag)
- Public Relations und Medienarbeit (1 Tag)
- Der Chef als Ausbildungsverantwortlicher (2 Tage)
- Rhetorik für alle Bereiche (2 Tage)
- Positive Beeinflussung des Menschen am Arbeitsplatz und im Alltag (4 Tage)

Die Kosten belaufen sich - inklusive umfangreiche Kursunterlagen, Mittagessen und Pausenkaffee - für die eintägigen Kurse auf Fr. 400.-, für die 2tägigen Kurse auf Fr. 970.- und für den 4tägigen Kurs auf Fr. 1950.-.

Nähere Angaben sowie detaillierte Kursprogramme erhalten Sie beim Centre Patronal, Monbijoustrasse 14, 3001 Bern, Tel. 031/25 73 64.

Internationales Symposium

Solarwasserstoffversorgung

1. November 1989, Zürich

Im Überlebensszenario der ökologisch untragbar werdenden fossilen und nuklearen Primärenergien drängen sich grossmasstäbliche saubere Energiesysteme auf. Die einzigen sauberen Energien sind der direkt oder indirekt solar erzeugte elektrische Strom und der Wasserstoff. Es wird die am Beispiel der Schweiz wirtschaftlichste Wasserstoffversorgung aus den am nächsten gelegenen Wüstengebieten Nordafrikas präsentiert und deren Durchführbarkeit und Dringlichkeit durch namhafte Fachleute diskutiert.

- Der energetisch-ökologische Handelsspielraum
- Gesamtökonomische Energieproblematik
- Substitution der fossilen Brennstoffe durch Solarenergie
- Präsentation des Shee-Tree Projekts zur Wasserstoffversorgung von Mitteleuropa aus Nordafrika
- Fiskalische und gesetzliche Wege zur Einleitung des solaren Wasserstoffzeitalters
- Übersicht über die heute vorhandenen Lösungen zur Wasserstoffproduktion
- Wasserstoffanwendungen für die privaten, öffentlichen und industriellen Wasserstoffkonsumenten
- Auswirkungen der dringlichen Einführung von Wasserstoff auf die Energiepolitik der Energieverbrauchsländer

Die Tagung wird organisiert vom WCTC mit Unterstützung von Delphi International und in Zusammenarbeit mit der Industrie, mit Verbänden und in- und ausländischen Institutionen.

Auskünfte: WCTC, Kellerweg 38, 8055 Zürich, Tel. 01/463 02 26.

SWKI-Tagung

Das Ozonloch und seine Auswirkung auf die Gesundheit

24. November 1989, Lausanne

Der Schweizerische Verein von Wärme- und Klima-Ingenieuren veranstaltet an der EPFL eine Tagung zu dem oben erwähnten Thema. Das (provisorische) Programm ist wie folgt vorgesehen:

- Einführung in das Thema
(R. Starkl, Präsident SWKI)
- Darstellung der FCKW-Problematik
(Francine Brenière, Centre d'études et d'information, Paris)
- Aktivitäten des Bundes
(B. Milani, Vizedirektor des Bundesamtes für Umwelt, Wald und Landschaft, Bern)
- Aktuelle Situation bezüglich Ozonschicht
(Dr. R.D. Bojkov, L'environnement à l'organisation Mondiale de la Météorologie, Genève)
- Bemühungen und Aktivitäten in den Vereinigten Staaten
(M. Costantino, Präsident AICARR, Italien)
- Künftige Entwicklung im Bereich der Kältemittel
(T.H. Christie, Firma Du Pont de Nemours International SA, Genève)
- Auswirkungen auf die Kälteindustrie
(P. Moser, Gebr. Sulzer AG, Winterthur)
- Auswirkungen auf den Verdichterbau
(H. Renz, Firma Bitzer Kühlmaschinen, D-Sindelfingen)
- Die Zukunft der Kälteanlagen und Wärmepumpen
(Dr. D. Favrat, Ecole polytechnique fédérale de Lausanne)

Auskünfte: SWKI, Sekretariat, Effingerstr. 31, 3008 Bern, Tel. 031/25 88 44.

Veranstaltungskalender

Calendrier des manifestations

Veranstaltungen des SEV und des VSE – Manifestations de l'ASE et de l'UCS

Datum – Date	Ort – Lieu	Thema – Sujet	Organisation / Information
1989 1.–3.9.	Interlaken	Generalversammlungen des SEV und VSE Assemblées générales de l'ASE et de l'UCS	SEV, Postfach, 8034 Zürich, Tel. 01/384 91 11 VSE, Postfach, 8023 Zürich, Tel. 01/211 51 91
2.11.	Zürich	Informationstagung: Die neue Verordnung über elektrische Niederspannungsinstallationen*	SEV/ESTI
16.11.	Montreux	Journée d'information: La nouvelle ordonnance sur les installations électriques à basse tension*	SEV/ESTI
22.11.	Lugano	Giornata informativa: Per i responsabili e incaricati dell'esercizio di impianti elettrici*	SEV/ESTI
		Informationstechnische Gesellschaft des SEV (ITG)	
1989 31.8./1.9.	Interlaken	Informationstagung: Computer Integrated Manufacturing CIM	Sekretariat ITG, SEV, Postfach, 8034 Zürich, Tel. 01/384 91 11
13.9.	Rappers- wil	6. Schweizer Forum über Digitale Kommunikation (gemeinsam mit IEEE Switzerland Chapter on Digital Communication Systems): Inhouse-Kommunikation	Sekretariat ITG
26.9.	Marin NE	Rencontre sponsorisée par EM Microelectronic-Marin SA: Low-Power ASICs	Secrétariat ITG
14.11.	Bern	Sponsortagung bei Info Guard AG: Sicherheit in Informationssystemen	Sekretariat ITG
		Energietechnische Gesellschaft des SEV (ETG)	
1989 14.9.	Zürich	Sponsortagung der Firma Tettex AG, Dietikon: Präventives Messen in elektrischen Anlagen (interprétation simultanée)	Sekretariat ETG, SEV, Postfach, 8034 Zürich, Tel. 01/384 91 11

* Unter Vorbehalt der Genehmigung der Verordnung durch den Bundesrat

Weitere Veranstaltungen – Autres manifestations

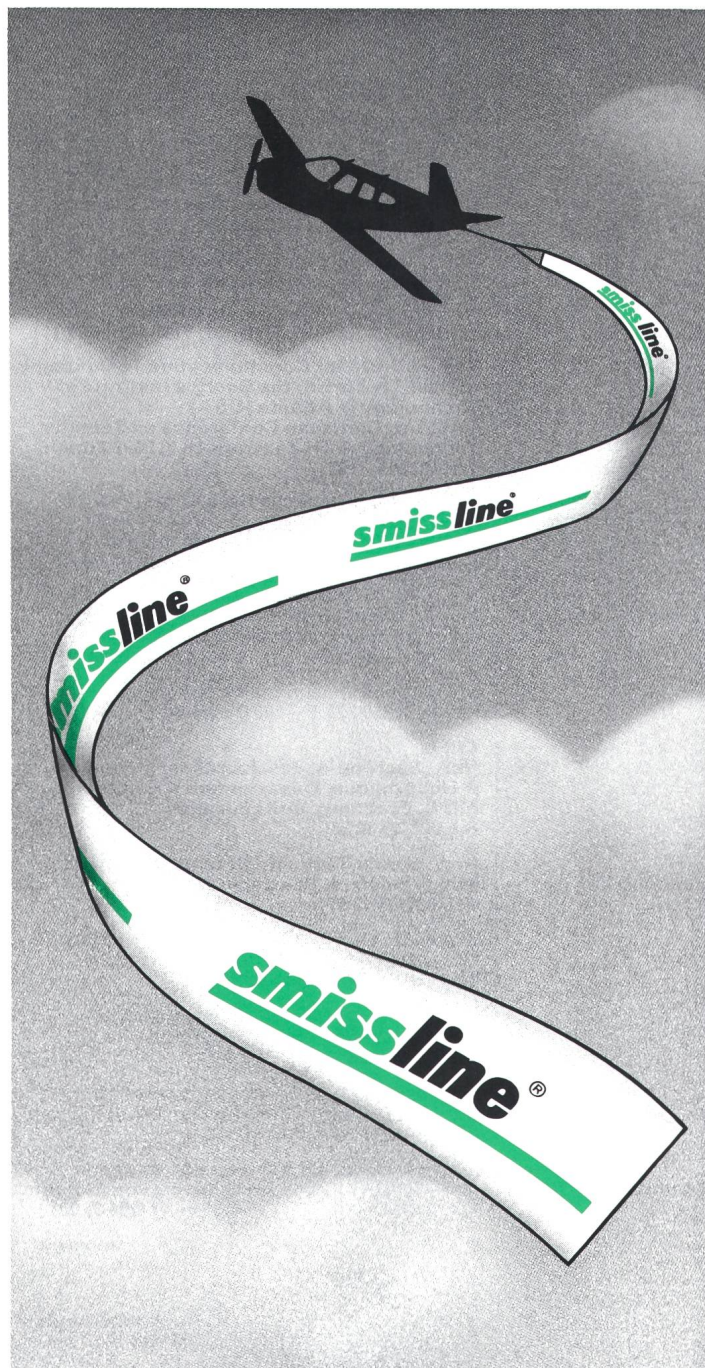
Datum – Date	Ort – Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
1989 25.8.–3.9.	Berlin	Internationale Funkausstellung	(Inf.: Ausstellungs-Messe-Kongress GmbH, Messedamm 22, D-1000 Berlin 19)
28.8.–1.9.	New Orleans	6th Int. Symposium on High Voltage Engineering	Electrical Engineering Department, Mississippi State University (Inf.: ISH-89 Sekretariat, Prof. P.B. Jacob, Electrical Engineering Department, Mississippi State University, Post Office Drawer EE, Mississippi State, Mississippi 3962, USA)
28.8.–15.9.	Lausanne	Intensive Course on CMOS VLSI Design	Electronics Laboratory of the Swiss Federal Institute of Technology, Lausanne (EPFL) (Inf.: Dr. V. Valencic, EPFL-LEG, EL-Ecublens, 1015 Lausanne, tél. 021/693 39 72)

Weitere Veranstaltungen – Autres manifestations

Datum – Date	Ort – Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
1989			
30.8.–4.9.	Zürich	Fera 89	(Inf.: Züspa, Int. Fachmessen und Spezialausstellungen, Postfach, 8050 Zürich, Tel. 01/311 50 55)
4.–8.9.	Köln	Euromicro Fifteenth Symposium on Microprocessing and Microprogramming	(Inf.: Euromicro, Mrs. Ch. Snippe-Marlisa, P.O. Box 545, NL-7500 AM Enschede)
5.–8.9.	Basel	Ineltec 89	(Inf.: Schweiz. Mustermesse, Messeplatz, 4021 Basel, Tel. 061/686 20 20)
5.–8.9.	Brighton	ECCTD 89 European Conference on Circuit Theory and Design	IEE, The Institution of Electrical Engineers (Inf.: Conference Services, IEE, Savoy Place, GB-London WC 2R OBL)
8.9.	Jona-Rapperswil	Delegiertenversammlung der PKE	PKE (Inf.: PKE Geschäftsstelle, Freigutstr. 16, 8002 Zürich, Tel. 01/202 06 56)
9.–24.9.	Lausanne	70. Comptoir Suisse	(Inf.: Comptoir Suisse, Palais de Beaulieu, 1000 Lausanne 22, tél. 021/45 11 11)
10.–14.9.	Gothenborg	15th European Conference on Optical Communication ECOC '89	Chalmers University of Technology, Gothenborg (Inf.: ECOC '89 Secretariat, Department of Optoelectronics and Electrical Measurements, Chalmers University of Technology, S-41296 Gothenborg)
12.–14.9.	Zürich	Kurs: Zuverlässigkeitssicherung elektronischer Geräte und Systeme	Centre Suisse d'Essais des Composants Electroniques CSEE, ETHZ et IEEE (Inf.: CSEE, Mme I. Kohli, Ruelle Vaucher 22, 2000 Neuchâtel, tél. 038/24 18 00)
12.–14.9.	Evian	5e Colloque et exposition sur la compatibilité électromagnétique	Laboratoire de réseaux d'énergie électrique de l'EPFL (Inf.: Secrétariat du 5e Colloque international sur la CEM, Mme A. Sentenac, EPFL (LRE), 1015 Lausanne, tél. 021/693 26 61)
12.–20.9.	Hannover	EMO Europäische Werkzeugmaschinen ausstellung	(Inf.: Deutsche Messe AG, Messengelände, D-3000 Hannover 82)
13.–15.9.	London	Fourth International Conference on Electrical Machines and Drives	IEE (Inf.: IEE Conference Services, Savoy Place, GB-London WC2R OBL)
17.–22.9.	Montreal	14. Welt-Energiekonferenz Energy for Tomorrow	(Inf.: Schweiz. Nationalkomitee der Welt-Energiekonferenz, c/o Elektrowatt AG, Bellerivestr. 36, 8022 Zürich, Tel. 01/251 62 61)
20.9.	Cirencester	Second International Conference Engineering for Real Time Systems	Institution of Electronic and Radio Engineers (Inf.: The Conference Secretariat, The Institution of Electronic and Radio Engineers, Savoy Hill House, GB-London WC 2 R OJD)
20.–22.9.	Baden-Baden	4. Internationale Fachtagung Fehlertolerierende Rechensysteme – Automatisierungssysteme, Methoden, Anwendungen	VDI/VDE-Gesellschaft Mess- und Automatisierungstechnik (Inf.: Postfach 1139, D-4000 Düsseldorf 1)
21./22.9.	Neuchâtel	SATW-Jahrestagung 1989 Mikrotechnik, die Herausforderung neuer Technologien in der Schweiz	SATW (Inf.: Sekretariat SATW, Postfach, 8034 Zürich, Tel. 01/384 93 96)
21./22.9.	Flims-Waldhaus	Hauptversammlung des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes	Schweiz. Wasserwirtschaftsverband (Inf.: Rütistr. 3A, 5401 Baden, Tel. 056/22 50 69)
21.9.–1.10.	Zürich	Züspa 89	(Inf.: Züspa, Int. Fachmessen und Spezialausstellungen, Postfach, 8050 Zürich, Tel. 01/311 50 55)
25.–29.9.	D-Freiburg	9th European Photovoltaic Solar Energy Conference and Exhibition	(Inf.: Prof. G. Wrixon, University College, Lee Maltings, Prospect Row, Cork, Ireland)
25.–29.9.	Liège	10th International Meeting on Power Stations	Association des Ingénieurs-électriciens diplômés de l'Institut Montefiore, Electricité de France and Central Electricity Generating Board (UK) (Inf.: Conference Organizer, c/o A.I.M., rue Saint-Gilles 31, B-4000 Liège)
26.–29.9.	Arnhem	International Conference on High Frequency/Micro Wave Processing and Heating	Kema (CN.V. tot Keuring van Elektrotechnische Materialen) (Inf.: Kema, Ing. J.v.d. Lagemaat, P.O. Box 9035, NL-6800 ET Arnhem)
26.–30.9.	Basel	Büfa 89	(Inf.: Schweiz. Mustermesse, Messeplatz, 4021 Basel, Tel. 061/686 20 20)
27./28.9.	Baden-Baden	ETG-Fachtagung Magnetische Werkstoffe, Varistoren und Supraleiter: Anwendungen und Entwicklungstendenzen	ETG Energietechnische Gesellschaft im VDE (Inf.: VDE-Zentralstelle Tagungen, Stresemannallee 15, D-6000 Frankfurt a/Main 70)

Weitere Veranstaltungen – Autres manifestations

Datum – Date	Ort – Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
1989			
28./29.9.	Basel	Videotex-Forum 89	(Inf.: Schweiz. Mustermesse, Messeplatz, 4021 Basel, Tel. 061/686 20 20)
2.–7.10.	Genf	ITU-Com 89 1. Int. Symposium der elektronischen Medien	(Inf.: Orgexpo-Palexpo, Postfach 112, 1218 Grand-Saconnex/Genf, Tel. 022/98 11 11)
3.–8.10.	Genf	ITU-Com 89 1. Weltausstellung der elektronischen Medien	(Inf.: Orgexpo-Palexpo, Postfach 112, 1218 Grand-Saconnex/Genf, Tel. 022/98 11 11)
3.–5.10.	Zürich	1989 International Carnahan Conference on Security Technology	The Institute for Communication Technology of the ETH Zurich, the Georgia Institute of Technology in Atlanta (USA) (Inf.: Int. Carnahan Conference on Security Technology, ETH Zentrum-IKT, 8092 Zurich, Tel. 01/256 27 92)
3.–5.10.	Stuttgart	ITG-Fachtagung Mikroelektronik für die Informationstechnik	Informationstechnische Gesellschaft im VDE (ITG) (Inf.: VDE-Bezirksverein Württemberg e.V. Lautenschlager Strasse 21, D-7000 Stuttgart 1)
9.–11.10.	Aachen	EPE '89 3rd European Conference on Power Electronics and Applications	(Inf.: EPE '89 Secretariat, VDI/VDE-Gesellschaft, Mr. M. Schatz, Mess- und Automatisierungstechnik, Postfach 1139, D-4000 Düsseldorf 1)
9.–14.10.	Düsseldorf	Interkama 89	(Inf.: Arbeitsgemeinschaft Interkama, Postfach 320 203, D-4000 Düsseldorf)
10.–12.10.	Lausanne	Journées d'électronique 1989 Réseaux de neurones artificiels	EPFL (Inf.: Secrétariat des Journées d'électronique, Département d'Electricité, EPFL, Ecublens, 1015 Lausanne, tél. 021/47 26 24)
12.10.	Bern	Berner Technologieforum 1989 Herausforderungen an die Telekommunikation der Zukunft	(Inf.: Berner Technologiezentrum Betech, Monbijoustr. 5, Postfach, 3001 Bern, Tel. 031/25 11 91)
12.10.	Agno	SLG-Tagung Tunnelbeleuchtung	Schweiz. Lichttechnische Gesellschaft SLG (Inf.: Sekretariat SLG, Postgasse 17, 3011 Bern, Tel. 031/21 22 51)
16.–20.10.	München	11. Int. Fachmesse und Int. Kongress Systems 89 Computer und Kommunikation	(Inf.: Münchner Messe- und Ausstellungs-Gesellschaft mbH, Postfach 121009, D-8000 München 12)
17./18.10.	London	First IEE International Conference on Artificial Neural Networks	The Institution of Electrical Engineers (IEE) (Inf.: Secretariat Conference Services, IEE, Savoy Place, GB-London WC2R 0BL)
18.10.	Lausanne	Tagung Mit welchem Inhalt – für welche Zukunft?	Ingenieure für die Schweiz von morgen (Inf.: Ingenieure für die Schweiz von morgen, Freigutstr. 24, 8027 Zürich, Tel. 01/201 35 00)
19.10.	Zürich-Oerlikon	SVA-Informationstagung Moderne Kernkraftwerke	SVA Schweiz. Vereinigung für Atomenergie (Inf.: SVA, Monbijoustr. 5, 3001 Bern, Tel. 031/22 58 82)
20.10.	Zürich-Oerlikon	SVA-Informationstagung Kohlendioxidfreie Energiesysteme	SVA Schweiz. Vereinigung für Atomenergie (Inf.: SVA, Monbijoustr. 5, 3001 Bern, Tel. 031/22 58 82)
23.–27.10.	Paris	Colloque International Premiers résultats de la mission Phobos et futures missions d'exploration de mars	(Inf.: Observatoire de Paris, C. de Bergh, F-92195 Meudon Cedex)
24.10.	Bern	SLG-Tagung Tageslicht	Schweiz. Lichttechnische Gesellschaft SLG (Inf.: Sekretariat SLG, Postgasse 17, 3011 Bern, Tel. 031/21 22 51)
27.10.	Zürich	Symposium on Microwaves in Spectroscopy and Frequency Standards	IEEE Swiss Section MTT + AP Joint Chapter in Cooperation with the ITG, Information Technology Society of the SEV (Inf.: ETH Zürich, Universitätsstrasse 22, 8092 Zürich, Tel. 01/256 43 60)
7.–11.11.	München	8. Int. Fachmesse der Elektronik-Fertigung Productronica 89	(Inf.: Münchner Messe- und Ausstellungs-Gesellschaft mbH, Postfach 121009, D-8000 München 12)
15./16.11.	Ulm	ITG/GI/GMA-Fachtagung Softwaretechnik in Automatisierung und Kommunikation Wiederverwendbarkeit von Software	Informationstechnische Gesellschaft im VDE (ITG) (Inf.: Dr. Wolf R. Haas, Nixdorf Computer AG, Abt. EK4, Unterer Frankfurter Weg, D-4790 Paderborn)
17.11.	Sissach	18. SEMA/UCME-Generalversammlung	SEMA/UCME Schweiz. Verband der Elektromaschinenbauer (Inf.: SEMA-Sekretariat, Dammstr. 28, 6280 Hochdorf, Tel. 041/88 16 50)
20.–22.11.	Bangkok	Cigre-Symposium Exploitation des réseaux électriques des pays en développement	(Inf.: Cigre Bureau Central, 112, bd Haussmann, F-75008 Paris)



Mit smissline auf Erfolgskurs.

Start: einwandfrei. Sicht: klar. Kurs: IP 20.
Aussicht: traumhaft. Erfolg mit LS. Oder FI/LS.
Mit FI. Und MS. Oder ganz einfach mit smiss-
line. Überzeugen Sie sich selbst beim Planen,
Konstruieren, Bestücken und Installieren mit
smissline Schutzapparaten. Weber, heute für
die Zukunft.

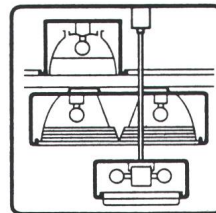


Weber AG
Elektrotechnische
Apparate und Systeme
6020 Emmenbrücke
Tel. 041-50 70 00
Fax 041-50 72 97

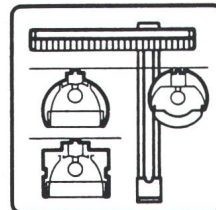


ineltec
Basel 5.-8. Sept. 89
Besuchen Sie uns
Halle 125
Stand 141

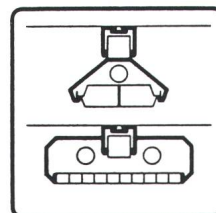
Wir sind Ihre Licht-Macher
und lassen für Sie
das richtige Licht leuchten . . .



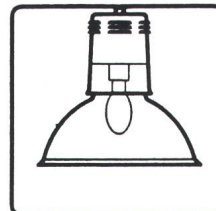
Beleuchtung für
Büros, Verwaltung und
Datenverarbeitung



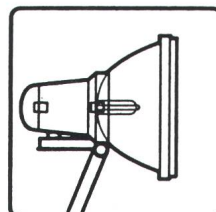
Sonderleuchten für
Objekte nach Ihren
Wünschen



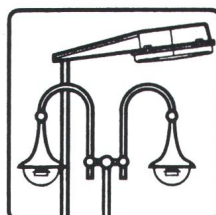
Beleuchtung für
Handel und Gewerbe



Beleuchtung für
Industrieanlagen



Beleuchtung für
Sportanlagen



Beleuchtung für
Strassen und Plätze

8027 Zürich
3007 Bern
1000 Lausanne 19
6934 Bioggio
2900 Porrentruy

Giesshübelstrasse 30
Wagnerstrasse 35
Av. C.F. Ramuz 104
Centro Nord/Sud 2
Rue A. Merguin 18

01 / 466 91 11
031 / 45 11 71/73
021 / 28 13 13
091 / 50 51 15
066 / 66 38 22

CELLPACK

DICHTE LEITUNGSDURCHFÜHRUNG – EINFACH UND SICHER

CELL-CAST®



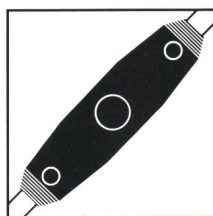
**Spachtelmasse
für Leitungsdurchführungen**

Luft-, gas- und wasserdicht.

Für Öffnungen jeder Art.

Ineltec 89
Halle 106 · Stand 355

Verlangen Sie unsere Dokumentation!



CELL-CAST®

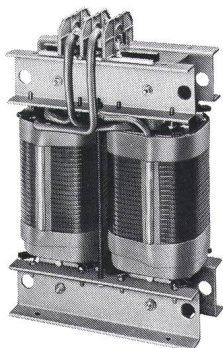
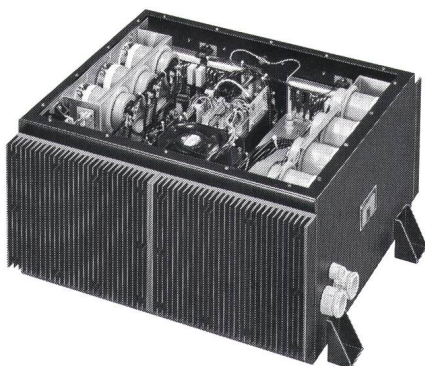
CELLPACK AG
Bereich Elektroprodukte
CH-5610 Wohlen, Schweiz

Telefon 057 / 21 41 11

Telex 827 995 cpw

Fax 057 / 22 68 90

Leichtgewichte suchen Fahrgelegenheit.



Unsere Bordnetzspeisungen in modernster Schalttechnologie für Gleichspannungen bis 1500 V sind besonders leicht, zuverlässig und wartungsfrei. Ausserdem bauen wir Drosseln bis 150 kV Prüfspannung und 3.15 MVA Typenleistung. Dank Computerunterstützung (CAE, CAD) passen sich Entwicklung und Fertigung ganz Ihren Bedürfnissen an.

Verlangen Sie detaillierte Informationen unter den Stichwörtern «Bordnetzspeisung» oder «Drosseln».

**Elektro-Apparatebau
Olten AG**

Tannwaldstrasse 88
Postfach
CH-4601 Olten

Telefon 062-25 22 50
Telex 981 602
Telefax 062-26 21 62

e a o 

NEU!

NETZDATEN ANALYZATOR

PANENSA

MED

Messen: 16 beliebige Größen gleichzeitig

Erfassen: Statistiken – Flüchtige Ereignisse –
Spannungsabbrüche

Darstellen: Belastungskurven – Tabellen –
Häufigkeitskurven

Ein Gerät der Firma:

PANENSA SA

CH-2035 Corcelles/NE

Tel. 038/31 34 34 Fax 038/31 69 62
Telex 952 959

Schweizer Produkt



**TÜREN
UND
LÜFTER**

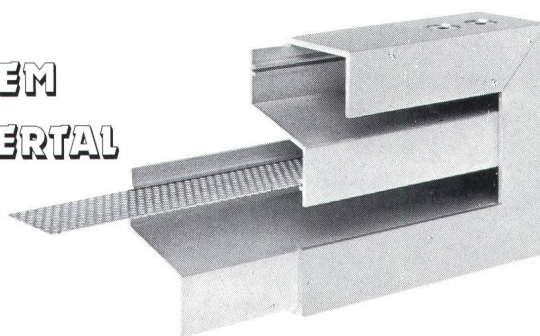
F. Borner AG
Stationenbau, Kabinenbau, El. Anlagen

CH-6260 Reiden

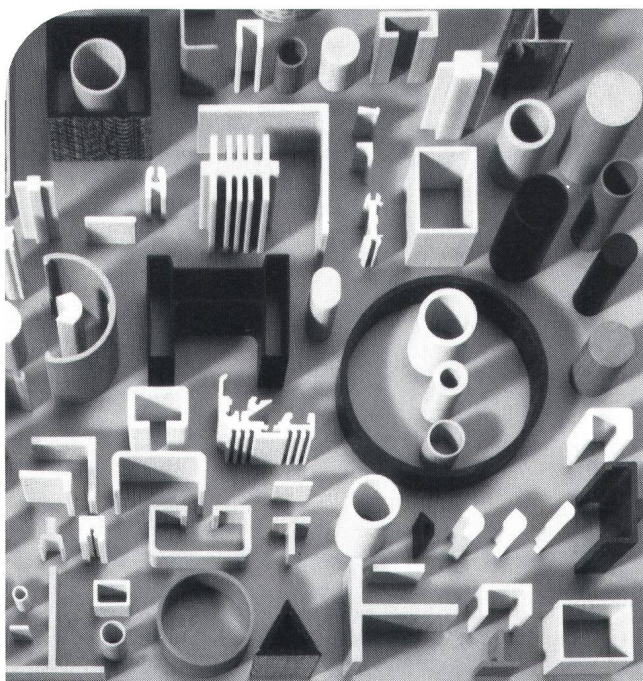


Tel. 062 81 20 20

**AUS DEM
WIGGERTAL**



Wachendorf AG, Technische Industrieprodukte, 4002 Basel



Faserprofil

**Faserverstärkte,
stranggezogene
Duroplast-Profile
vereinigen die Vor-
züge von Kunst-
stoff und Metall.**

Ausführung je nach Ein-
satz aus Glas-, Kohle- oder
Aramidfasern in Verbin-
dung mit den geeigneten
Harzsystemen.

Bitte verlangen Sie
unsere Dokumentation:
☎ 061-42 90 90
Fax 061-41 44 63

Einsatzgebiete für
«Faserprofil»-Rohre und
-Profile:
Elektro- und Maschinen-
industrie, Flugzeug- und
Fahrzeugbau, Fenster-
und Fassadenbau, z.B.
als Nutenkeile, Dog-
Bones, Tragelemente,
Zugstangen, Berührungs-
schutz, Kältebrücken,
Holme, Abschränkungen,
Tür- und Fensterprofile.
Normprofile ab Lager.
Sonderprofile sowie
einbaufertig bearbeitete
Teile entwickeln und
fertigen wir – abgestimmt
auf Ihren Bedarf.

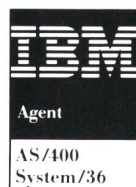
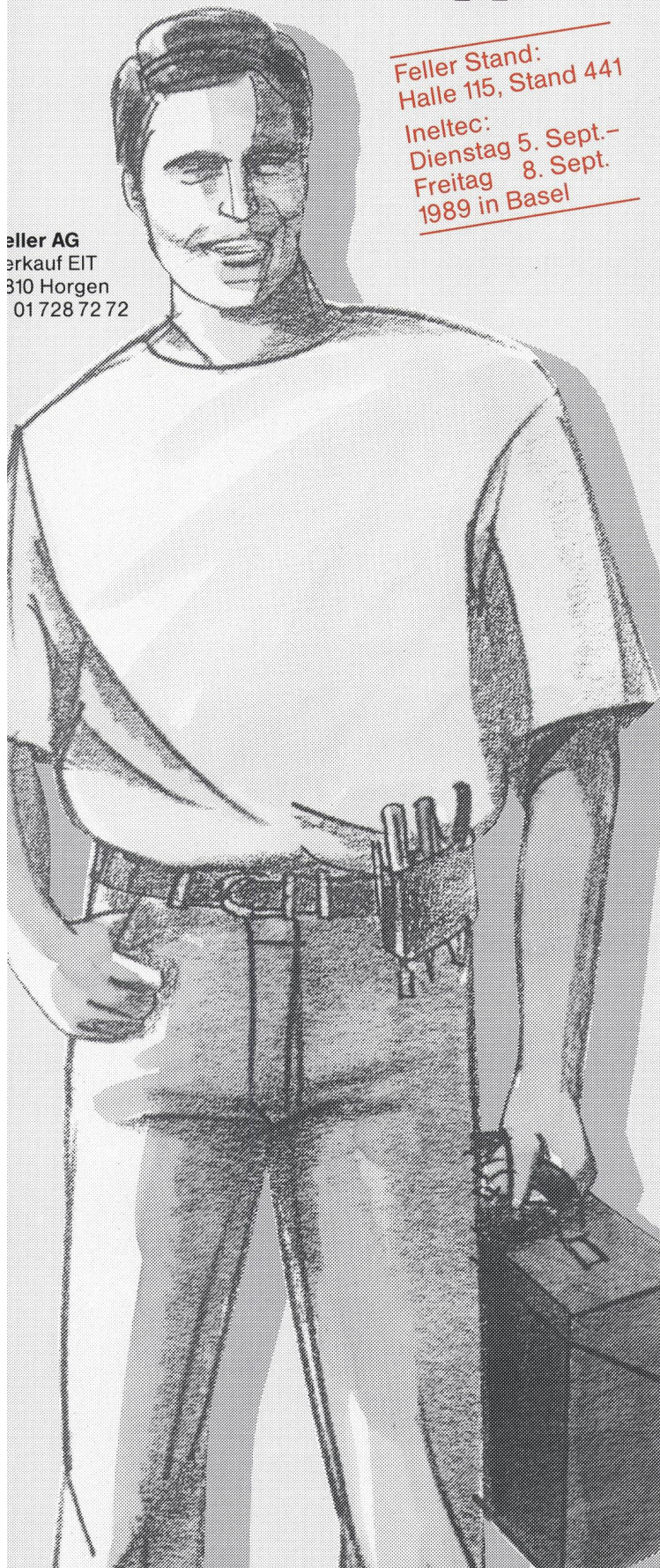
Wachendorf

Feller

**Als Elektroinstallateur besuche ich
den Feller Stand an der Ineltec,
weil ich kompetent und umfassend
informiert werden möchte.**

Feller Stand:
Halle 115, Stand 441
Ineltec:
Dienstag 5. Sept. -
Freitag 8. Sept.
1989 in Basel

Feller AG
Verkauf EIT
310 Horgen
01 728 72 72



ELEKTRO / 36 ELEKTRO / MS

(Multi-System-Software)

der BRASO Computer AG

Die offizielle IBM-Lösung für **Elektroinstallateure, Elektrizitätswerke, Ingenieurbüros und Elektroplaner** basierend auf den **Original-Kalkulationsgrundlagen des VSEI** zur Erstellung von:

Devis, Offerten, Fakturen, Vor- und Nachkalkulation, Lager, Debi, Kredi, Fibu, Lohn, Text, El. Abonnentenabrechnung in EW.

ineltec

Basel 5.-8. Sept. 89

Halle 125

Stand 633

- Für echte **Mehrplatzanlagen**
 - IBM / 36
 - IBM AS / 400
- für **ein- und mehrplätzig** IBM PC/PS/2 sowie 100% Kompatible
- für **PC-Netzwerke**

Verlangen Sie Informationen oder besuchen Sie die Fach-Seminare bei der IBM und bei uns.

BRASO COMPUTER AG

5054 Kirchleerau, Tel. 064/83 26 93, Fax 064/83 25 48

Regionale Vertretungen in der deutschen Schweiz und im Tessin



Schaltuhren

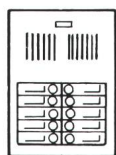
(und Stundenzähler)

sind unsere Spezialität

e.o.bär

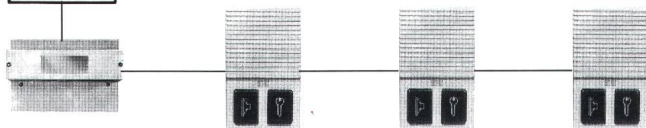
3000 Bern 13

Postfach 11
Wasserwerksgasse 2
Telefon 031/22 76 11



TV-20S-Automatik

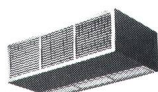
100 000fach bewährt!



057 - 33 50 80

LITEMA 8967 Widen AG
Spezialhaus für Sprechanlagen

Für Luftvorhänge zu ANSON:



**Industrietor-
Luftschleier**

Verhindern Zugescheinungen und sparen massiv Heizkosten. Einfach einzubauen. Rasch amortisiert. Preisgünstig!

Ab Fr. 1800.—



**ANSON-Frico
Luftvorhänge**

Beweisen: Man spart Heizkosten! Für alle Türen von Läden, Verwaltungsbauten, Restaurants, Industrietore. Einfach einzubauen.

Ab Fr. 517.—



**Luftvorhänge für
Eingangstüren**

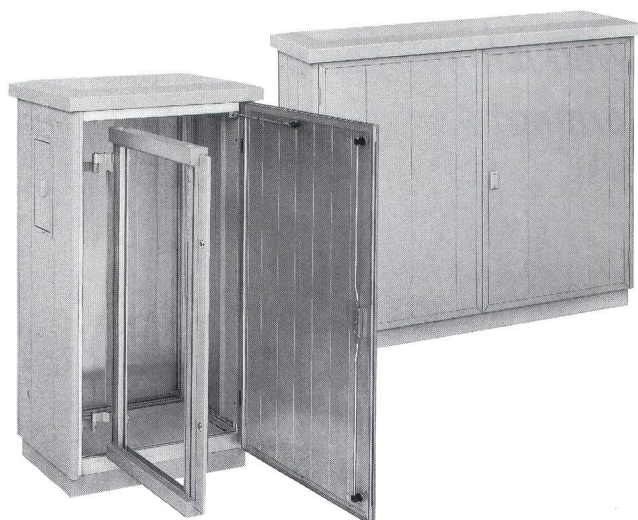
Verhindern Zugescheinungen und sparen massiv Heizkosten. Im Sommer kein Eindringen von Aussenluft. Einfach einzubauen.

Ab Fr. 517.—

Fragen Sie uns an! ANSON AG 01/461 11 11
Friesenbergstrasse 108 8055 Zürich



Aluminium-Kabinen ALK 3000



- Allseitig inkl. Dach doppelwandig komplett belüftet
- Türen und Rückwände demontierbar
- Türen 180° öffnend
- Staub- und Spritzwasserdicht IP 55
- Hochwertige, wetterfeste Lackierung IR-reflektierend, Farbton RAL 7032
- Auch als Grosskabine lieferbar

Verlangen Sie unsere ausführlichen Unterlagen.

Wyser + Anliker

Telefon 01 - 301 22 33

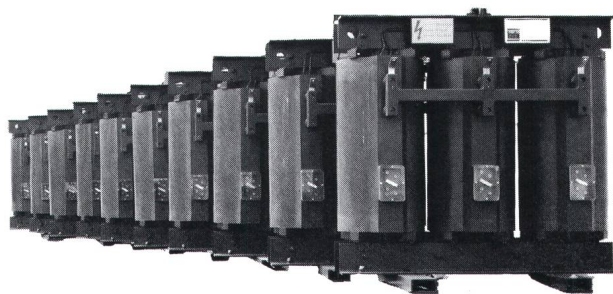
8052 Zürich

Grünhaldenstrasse 41

**INELTEC, Basel
Stand 425
Halle 106**

EPOXY GIESSHARZTRANSFORMATOREN

TRASFOR



12/24 kV
Leistungen bis 5000 kVA
gemäss IEC 76-726
DIN 42523

TRASFOR AG, Postfach 231, CH-6903 Lugano, Schweiz — Tel. (091) 73 16 21, Fax (091) 73 24 60, Telex 843 318



Qualitäts-Kabelbinder
vom führenden Hersteller sind nicht nur UV-stabilisiert, sondern auch im industriellen Einsatz gegen alle Umweltbedingungen gefeimt... Wenn schon. denn schon: Panduit!

FABRIMEX
8032 Zürich · Kirchenweg 5 · Telefon 01 386 86 86

*Ineltec 89
Halle 222
Stand 110*

Für Gebläse zu ANSON:



Ex-geschützte

Radial-Gebläse für Abluft, Apparatebau, Spezialanwendungen etc. sofort ab Lager. 200–4000 m³/h. SEV-geprüft. Preisgünstig.



Radial-Gebläse

Geräuscharmer Lauf! Zuverlässig! Weit verbreitet im Apparatebau! 0,4–150 m³/min. Bis 10 kPa.



Durchdachtes Zubehör

Wie Füße, Stützen, Heizvorsätze, Fliehkraftschalter für besonders preisgünstige konstruktive Lösungen!

Fragen Sie uns an! ANSON AG 01/461 11 11
Friesenbergstrasse 108 8055 Zürich

HOWAG KABEL verbinden Kommunikations- und Daten-Endgeräte



HOWAG

Tel. 057 - 22 32 42
Fax 057 - 22 01 54
Telex 827 907
Howag AG, Kabel- und Kunststoffwerk, 5610 Wohlen

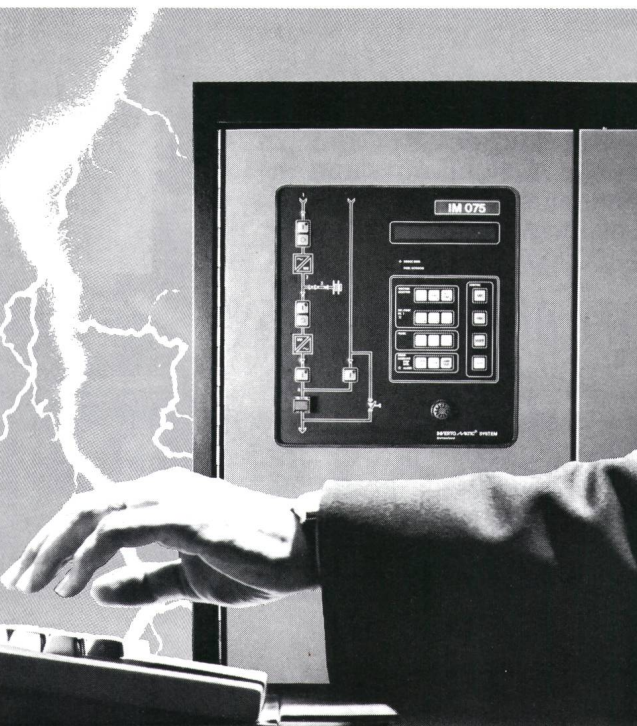
Strom ohne Unterbruch

IM Ihr Partner für Sicherheit

Unterbrechungsfreie
Stromversorgung (USV)
µP-gesteuert, kundenspezi-
fisch und zuverlässig.

Unser Leistungsbereich
0,4 - 2000 kVA

USV-Systeme entwickelt unter Einbezug
von über 20 Jahren Erfahrung.
Für alle Prozesse, die keine Stillstände
zulassen.



INVERTO MATIC
CH-6595 Riazzino (Locarno)
☎ 092 64 25 25
Telex 846 202 im ch

SIEMENS

ineltec
Basel 5.-8. Sept. 89

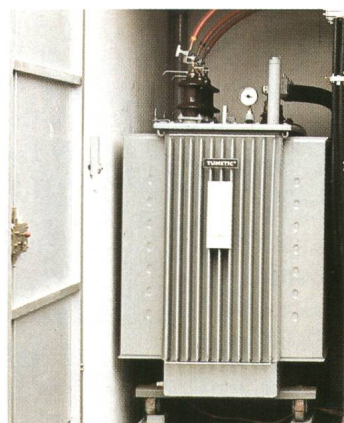
Besuchen Sie uns
Halle 105
Stand 331/441

Drei Verteiltrafo-Modelle tausend Möglichkeiten ein zuverlässiger Partner



Das ist Verteiltrafo-Standard. Weltweit zehntausendfach bewährte Öltrasfos in verschiedenen Ausführungs- und Anschlussvarianten. Leistungsbereich 50 bis 2500 kVA:

TUNORMA®
Öl-Verteiltransformatoren



Bei Platzmangel, schwer zugänglichen Standorten und erhöhten Anforderungen an die Wartungsfreiheit ersetzt ein hermetisch geschlossener, elastischer Faltwellenkessel das Expansionsgefäß:

TUMETIC®
Öl-Verteiltransformatoren



Extreme Bedingungen hinsichtlich Personen-, Umwelt- und Brandschutz verlangen besondere Massnahmen. Hochsichere, überlastbare Trafos direkt im Schwerpunkt des Stromverbrauchs:

GEAFOL®
Giessharz-Transformatoren

Verteiltransformatoren sind die letzten Umspanner auf dem Weg vom Kraftwerk zum Verbraucher. Zu Tausenden stehen sie in unmittelbarer Nähe des Menschen. Und Reserve-Einheiten, Ringleitungen oder Verbundnetze als Ersatz bei Störungen gibt es auf dieser Ebene nicht. Sicherheit und Zuverlässigkeit sind daher höchstes Gebot.

Wir sind flexibel in Sachen Anschlusstechnik und Ausstattung: Ob Ihr Verteiltrafo ganz gewöhnlich im Freien stehen soll, oder auf einem Mast, oder im Keller eines Spitals, oder im Strassentunnel; ob er 50 kVA oder 2,5 MVA übertragen muss, die Qualität der Trafo-Union und den Service der Siemens-Albis sollten Sie auf alle Fälle näher prüfen.

Siemens-Albis AG
Energieversorgung
Freilagerstrasse 28
8047 Zürich
Tel. 017 495 44 51

1020 Renens
Tél. 021 / 631 31 11

6934 Bioggio
Tel. 091 / 50 51 15

Kompakt und leistungsfähig: MODURES 316 LZ von Asea Brown Boveri.



ABB Relays

ABB
ASEA BROWN BOVERI

Numerischer Leitungsschutz für Mittel- und Hochspannungsnetze.

Erhältliche Schutzfunktionen:

- Distanzschutz, 5 Stufen
- Logik für alle gebräuchlichen Signalverbindungen
- Pendelsperre
- Mehrfache Wiedereinschaltung
- Erdschlussschutz
- Spannungswandlerüberwachung
- Minimalspannungsrelais
- Überstromzeitschutz

Einsatz in geerdeten,
isolierten und gelöschten Netzen,
für Kabel und Freileitungen

Dauernde Überwachung
der Verfügbarkeit

Störwerterfassung und
Zeitfolgemeldung integriert

Ankopplung an die
digitale Stationsleittechnik

Menügeführte Bedienung in
verschiedenen Sprachen erhältlich

Frei wählbare Zuordnung der
binären Ein- und Ausgänge

Kompakte Ausführung für
Einbau, Aufbau, in 19"-Gestell



Ich wünsche:

- ☐ weitere Unterlagen
über Schutztechnik
- ☐ Telefonkontakt
- ☐ Besuch

Nicht frankieren
Ne pas affranchir
Non affrancare

Geschäftsantwortsendung Invio commerciale-risposta
Correspondance commerciale-réponse

Name und Vorname

Strasse/Nr.

PLZ/Ort

Telefon-Nr.

Firma

Unterschrift

Asea Brown Boveri AG
ABT ESP-V3

5300 Turgi

ABB
ASEA BROWN BOVERI

Asea Brown Boveri AG
ABT ESP-V3
5300 Turgi